



X. Z. K.  
10265

1. Monika Halina, ukraińska, lat 25, mąż zalka
2. 13. IV. 1940 r. o godz. 3 rano po przeprowadzeniu dokładnej rewizji w mieszkaniu, zostatań aresztowana przez N.K.W.D. i osadzona w wagonie towarowym na dworcu. Po 3-cim długich pociągach uciekła, drogę tam prowadziła z typpodnie.
3. Tarlek "Krańdej" Pawłodarskie obłaste; Ukraina Kothor Quicil-Oktjabr.
4. a. Tarlek w Kie, od najbliższej stacji oddalony o 100 km. Para kilka miesięcy wcześniej wzięty w niewolę, a było nas 76 osób, w drewnianym baraku bez drzwi i okien, wogóle przewidzianym dla zwierząt. 20. października przyszła podłoga przez jakiś czasowego unieszczęsliwiec nie było. Po kilku miesiącach bolszewicy, zgodzili się na pobudowanie małego domu dachowego. W tym czasie z takich domków utworzono po kilka rodzin. Poza tym w tym czasie było okropnie, z brakiem czasu warunki mieszkaniowe polepszyć się. Jedynym sposobem do obmycia się było przysiadanie na łożu, kilka miesięcy przed odjazdem unieszczęsliwiec tamże.
- b. Zwołano mnie na spotkanie depeszy wyznajęcej odes do wojska. Wyjechałam 10. V 41 r. do Brestu. Tutaj oficer białoruski wyjechał tylko nielicznych i tych skierował do Białoruski, nosi rentę na podstawie do rekordu tam formującej się Armii Polskiej. Po przyjeździe do Kato-Kurhan nasano nam opuścić wagony i po 3-cim długim odeszła do Kothoru Quicil-Oktjabr. Kothor jak wyszła i inne było to respoit lepiamie z gliny.
5. 40% Polaków rentu Białorusini i Polanie w sumie inteligencji około 10%, wajeinne stosunki do siebie.
6. Latem prace na tarleku przy piśmie, unieszczęsliwiec odes, przyjeździe opłacie treścią i t.d. Zarobek przy 15 - 20 rubli miesięcznie.

Żywa praca w lice w etnograficzne dworci —  
precedyngi carobek 15-70 rubli.

163

Warunki aprowizacyjne b. złe, praca w ubraniu  
swoim, praca obuwia nie żmę.  
W Uzbekstanie praca nie pole pny obywateli  
naty.

4. Babunia zawsze niespokojenie po'nie  
wzrokiem. Poudenat nie bytam w'z'nie,  
lytko zastawę, z'adnych tortur fizycznych  
do mude nie stosowam. Natomiast w'ranie  
kadam z'awre inq'agrowam mude o stosunek  
do w'radz. sow., a poudenat nie chciatam  
dawe' pozyl'nych odpowiedzi — starow  
mude w'niepocmailny sposob. Propaganda kom  
Kommunt. <sup>lyt</sup> nie kazonym k'ndem.

8. Ambulatorium lekarskie nie m'f'ac k'op  
k'one w' b. m'etę; dose' lekarski' sm'w'lel'war  
dose' m'etę.

9. Listy z k'rajn — psychodoloty dose' c'z'ko.

10. 3 pracy z t'eb Uzbekstannu uedek'atam  
w' m'arcu i jako osobie cywd'na w'war  
z 4. S'yr. wyjez'atam z Rosji do Penzji.  
O woj'na w'st'ep'atam w' Turkmanie  
22 moje, 42 roku.

uk. S'orik, Helino